

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIЈАВА
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈАВЉУЈЕ СЕ:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Војв. Стане Рај.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Центресентаун Анкно.
Занимање — Zanimanje	Знајар
Држављанство — Državljanstvo	Југословен.
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	28-Ⅹ-1901.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Белиште (Валово)
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Оеијек
Брачно стање — Брачно stanje	отмен.
Вера — Vera	појсијева.
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Аврам - Редина Саганон.
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Тител, бр. Јунакена

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Марта Јоф. Кондрер		жена	24-ⅩII-1904	Которин
Вера		кћер	1-Ⅶ-1929	Тител.
Ђорђе	син		23-Ⅹ-1931	И-

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto) 2-Ⅹ-30.

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци napoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANOĐAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
2-III-36	Војв. Рачеца	12	Милош Милошевић		
6-V-37	Војв. Рачеца	11	Ђорђевић		
18-XI-37	Небојшина	2/1	Радомир Луша		
5-V-38	— " —	26	Марија Марија		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД